

tommy

ユーザーガイド





tommy

User guide

The contents of this manual may differ in certain respects from the description of your phone depending on its software version and your telephone operator.

CONGRATULATIONS!

You have just purchased your WIKO TOMMY mobile phone. This guide contains all the information needed to use the phone so that you can quickly familiarise yourself, we hope, with the world of WIKO.

Copyright © 2016 WIKO

The information contained in this manual may not be disclosed to third parties or reproduced in any form whatsoever without the express written consent of WIKO.

Trademarks

WIKO is a registered trademark of WIKO SAS.

Disclaimer

This manual has been prepared with the utmost care and attention and is designed to guide you through the functions and features of your device. However, the information and recommendations contained herein do not constitute a guarantee under the Applicable law. WIKO reserves the right to change or modify the information contained in this manual at any time.

Limitation of Liability

All content and services accessible through this device are the exclusive property of third parties and are protected by the relevant laws (copyright, patent, licence and/or other intellectual property laws). These services are for your own personal non-commercial use. It is not permitted to use any content or services without prior written permission of the content owner. You may not copy, publish, transfer, sell, create derivative works or exploit in any manner or medium any content or services displayed through this device.

THIRD PARTY CONTENT AND SERVICES ARE PROVIDED "AS IS." WIKO DOES NOT GUARANTEE THE CONTENT OR SERVICES SO PROVIDED, EITHER EXPRESSLY OR IMPLIEDLY, FOR ANY PURPOSE WHATSOEVER. WIKO EXPRESSLY DISCLAIMS ANY WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. WIKO DOES NOT GUARANTEE THE ACCURACY, VALIDITY, LEGALITY, OR COMPLETENESS OF ANY CONTENT OR SERVICES MADE AVAILABLE THROUGH THE DEVICE.

WIKO has no control over the content and services provided by third parties via networks or transmission devices. Moreover, third-party services may be terminated or interrupted any time without notice. Therefore, WIKO makes no representation or warranty whatsoever as to the availability of any third party content or service and expressly declines any responsibility for such termination or interruption.

WIKO cannot in any way be held responsible for the processing and/or monitoring of third party content and services accessible through this device. Any

question or request relating to the content or services should be addressed directly to the respective content or service provider.

An independent third party operator provides the SIM card and the network or system (mobile or other) on which this device operates. WIKO expressly declines any responsibility in respect of the function, availability, coverage, services, or network or system capacity (mobile or other). The responsibility of WIKO and its authorised after-sales service is limited only to the cost of repair and/or replacement of the unit during the warranty period.

WIKO IS NOT LIABLE IN THE CASE OF NEGLI-GENCE, WHETHER CONTRACTUAL OR BASED ON TORT, FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL OR SPECIAL DAMAGE, LEGAL FEES, EXPENSES, OR ANY OTHER DAMAGES RESULTING FROM THE USE BY YOU OR ANY THIRD PARTY OF THE CONTENT OR SERVICES ACCESSIBLE THROUGH THIS DEVICE.

SOME JURISDICTIONS MAY NOT ALLOW THE EXCLUSION OF IMPLIED WARRANTIES OR THE LIMITATION OF THE CONSUMER'S LEGAL RIGHTS, THEREFORE THIS STATEMENT MAY NOT APPLY TO YOU.

What's in the Box:

- 1. WIKO TOMMY mobile phone
- 2. AC adaptor
- 3. Micro USB cable
- 4. Hands-free kit
- 5. User guide
- 6. Battery

Getting to Know Your Phone



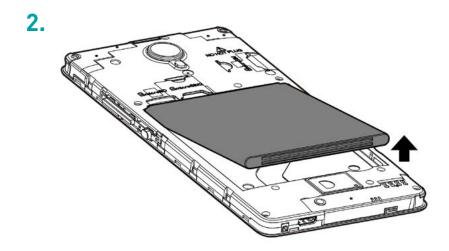
~ The buttons on your phone

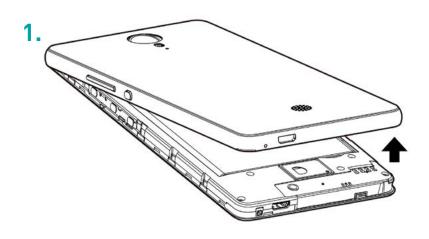
Button		Function	
On/Off	Ф	Press and hold the button to turn the phone on or off. Press the button lightly to lock the touch screen.	
Home	0	Returns to the home screen and opens Google NOW (press and hold the button).	
Overview		Opens the list of recent applications.	
Return	٥	Returns to the previous screen. Closes the onscreen keyboard.	
Volume	4 +	Increases or decreases the call volume, the ringtone, music, games and other audio functions. Switch the ringtone to silent mode when the phone rings. Press and hold on Volume- to enable the meeting profile.	

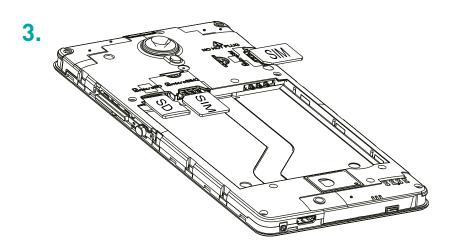
Getting Started

Inserting the SIM cards

In order to use your telephone, you need to insert your SIM Card. The back cover of the phone is clipped on. Please unclip it using the notch on the cover, following the contour of the phone. Insert the SIM cards following the diagrams below.

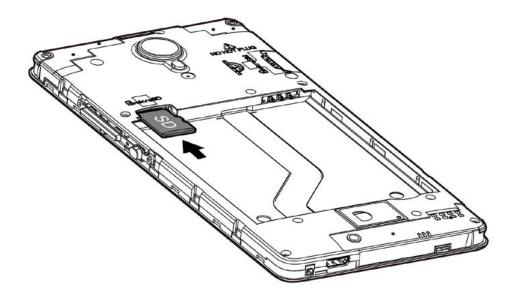






Installing Memory Card

Your phone takes a MicroSD memory card of up to 64 GB. Insert the MicroSD memory card following the diagram below.

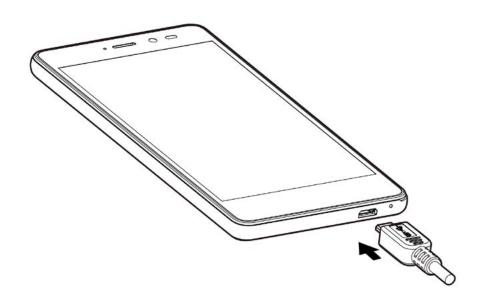


Charging the Battery

A flashing red light indicates that the battery level is very low: the battery should be recharged because, if the level is too low, it may shorten the life of the battery. Connect the charger to a power outlet and the micro USB connector to the phone's USB port.

The phone's status indicator changes to red, indicating that the device is charging.

Once the phone has finished charging, the status indicator changes to green and you should unplug the charger. For more information, refer to the Safety Information section.



~ Turning the Phone On and Off

To turn the phone on, press on the ON/OFF button and hold it down until the phone turns on.

If your SIM card is locked, you must enter the correct PIN code to unlock the SIM card when the phone is powered up. Your PIN is supplied by your operator; if you did not receive it or have lost it, please contact them.

When the PIN is entered incorrectly three times, the mobile phone is blocked and has to be unblocked using your PUK (this is supplied with the SIM card; if this is not the case, you should contact your phone operator). To turn the phone off, press and hold the ON-OFF button until the menu opens, then press on *Power Off*. Now press *OK* to confirm.

The phone vibrates when it is shut down completely.

Basic Operations

SIM Management

When you turn on your phone for the first time, various items of information about the SIM card(s) are displayed. You are asked whether you want to modify the settings for calls, messages and the internet data connection. SIM1 is configured as the default SIM card for data connection.

Now you can:

- 1. Set the default SIM for voice and video calls, SMS/MMS and internet data connection. The background color serves to differentiate the two SIMs
- 2. You can still choose a different SIM when performing an action, such as before making a call or sending a SMS/MMS by selecting «Ask every time».

~ Network Connection

APN Not Available

If your operator does not appear in the list or the list is empty, ask your operator how to configure the APN manually. To do this, go to Settings \rightarrow Wireless & networks \rightarrow More \rightarrow Mobile networks \rightarrow SIM1 or SIM2 \rightarrow Access Point Names , press on the \bigoplus button and enter the information provided by your operator. Return to the previous menu, then choose the APN that you have just saved.

Enabling Data Connection

To check your data connection settings:

- 1. Go to Settings \rightarrow Wireless & networks \rightarrow More \rightarrow Mobile networks \rightarrow SIM 1 or SIM 2 \rightarrow Access Point Names, then enable the access point according to your operator/package.
- 2. To activate Mobile data, drag the notification panel downward with two fingers and enable data connection by clicking on .
- 3. You can choose with which SIM card you will enable data connection in Settings \rightarrow Wireless & network \rightarrow SIM cards \rightarrow Preferred SIM for \rightarrow Mobile data, then press on the SIM card you want to activate.

When you activate Data Connection for one SIM card, the 4G network can only be activated for this SIM card.

Data Roaming

Note that for roaming SIM cards, you must enable the **data roaming** in the Settings \rightarrow Wireless & networks \rightarrow More \rightarrow Mobile networks \rightarrow SIM 1 or SIM 2 \rightarrow Activate Data roaming. Otherwise, the internet connection will be disabled by default.

~ Notifications

Notification icons on the status bar

- Signal strength
- 4G Connected to 4G
- H+ Connected to HSPA+ (3G++)
- H Connected to HSPA (3G+)
- 3G Connected to 3G
- E Connected to EDGE
- G Connected to GPRS
- No signal
- R Roaming
- ? Wi-Fi available



Connected to Wi-Fi



Bluetooth enabled



GPS in use



Voice call in progress



Call waiting



Missed call



Synchronising



New mail



Alarm on



Silent mode on



New voicemail



Downloading



Connected to computer



Battery level



New SMS or MMS



Airplane mode on



SIM card modified



No SIM card

Depending on the application, notifications may be accompanied by a beep, vibration or a flashing LED.

Notifications Panel

Drag the status bar downwards to see details of all your notifications. Information about new messages received, upcoming calendar events, download status, etc. will then be displayed.

Press on to clear all temporary notifications (applications that are running are still listed).

Drag a notification to the left or right to clear it.

To close the panel, drag it upwards or press on RETURN \triangleleft .

To access the settings panel, press on



Shortcut: pull the notification downwards with two fingers.

Safety Information

Please read this safety information carefully so that you can use your phone in complete safety:

1. Children: Be very careful with children and your phone.

A mobile phone contains a number of spare parts. Exercise great care when children are in close proximity to the phone. The phone contains small parts that could be swallowed or cause choking.

If your phone is equipped with a camera or lighting device, do not use it too near children or animals.

- 2. Hearing: Prolonged listening at full power using a lightweight headset or headphones can damage your hearing. Reduce the volume to the lowest possible level when listening to music or conversations. Avoid high volumes over extended periods.
- 3. **Driving:** Exercise care when driving. Driving requires maximum attention at all times in order to minimise the risk of accidents. Using a mobile phone can distract the user and result in an accident. You must fully comply with the local regulations and laws in force regarding

the use of cell phones whilst driving. You are not allowed to use the phone whilst driving. A hands-free kit should not be regarded as an alternative solution.

- 4. Flying: Turn your phone off when flying. Remember to turn your phone off when you are in a plane (GSM+Bluetooth) as it may cause interference.
- 5. **Hospitals:** Turn your phone off near any medical devices.

It is extremely dangerous to leave a phone switched on near medical devices as it may cause interference. You must observe any instructions or warnings in hospitals and treatment centres.

- 6. Remember to turn your phone off in service stations. Do not use your device in a petrol station near fuel. It is dangerous to use your phone inside a professional garage.
- 7. Electronic implants and pacemakers: Users who wear a pacemaker or who are fitted with an electronic implant must hold the phone on the opposite side to their implant as a precaution when making a call. If you notice that your phone is causing interference with

a pacemaker, switch it off immediately and contact the manufacturer of the pacemaker for advice on what action to take.

8. Fire hazard: Do not leave your device near heat sources such as radiators or cookers.

Do not leave your phone charging near flammable materials as there is a real risk of fire.

- 9. Contact with liquid: Do not expose the phone to liquid or touch it with wet hands: any damage caused by water may be irreparable.
- 10. Use only WIKO-approved accessories. The use of unauthorised accessories may damage your phone or cause a safety risk.
- 11. Do not destroy the batteries and chargers.

Never use a battery or charger that has been damaged. Keep batteries away from magnetic objects as the latter might cause a short-circuit between the positive and negative terminals of your batteries and permanently destroy the battery or phone.

As a general rule, you should not expose the batteries to very high or low temperatures (below 0°C or above 45°C). Differences in temperature may reduce battery autonomy and service life.

12. Shocks and impact: Handle and use your phone with the utmost care.

Protect your phone: shocks and impact may damage it. Some parts of your phone are made from glass and might break if the phone is dropped or is subject to severe impact. Avoid dropping your phone. Do not touch the screen with sharp objects.

- 13. Electric shock: Do not try to dismantle your phone as there is a very real risk of electric shock.
- 14. Maintenance: If you want to clean your handset, use a dry cloth (do not use a solvent, such as benzene, or alcohol).
- **15. Recharge** your phone in a well ventilated area. Do not recharge your device when it is resting on a soft surface.
- **16. Damage to magnetic strips:** Keep your phone away from credit cards as they may damage the data on the magnetic strips.
- 17. Do not use the mobile phone in an environment at too high or too low temperature, never expose the mobile phone under strong sunshine or too wet environment. The suitable temperature for the phone is -10°c to +45°c, the maximum charging temperature declared by the manufacturer is +40°c.

- 18. Due to the used enclosure material, the GSM mobile phone shall only be connected to a USB Interface of version 2.0 or higher. The connection to so called power USB is prohibited.
- 19. The power adapter is the disconnect device for this equipment. The socket-outlet shall be near the equipment and easily accessible.
- **20.** This charger is for indoor use only, the charger type is:

AREA	COUNTRIES	CHARGER TYPE
Area 1	France, Germany, Italy, Portugal, Spain, Belgium, Netherland, Switzerland, Luxembourg, Poland, Alge- ria	TN-050100E1, output voltage/current is 5.0V/1.0A
Area 2	UAE, Saudi Arabia, Nigeria, Kenya	TN-050100B4, output voltage/current is 5.0V/1.0A
Area 3	Japan	TN-050100J1 output voltage/current is 5.0V/1.0A

~ Important operating guidelines

Batteries - SIM - Emergency calls - SAR - Repairs

- 1. To increase the life of your battery, only use WIKO chargers and batteries. Replacing the battery with a non-compliant model may result in the latter exploding.
- 2. Never throw batteries on a fire and follow the guidelines in force for recycling used batteries and phones.
- 3. Be careful not to crush or damage the battery, as this could cause an internal short circuit and overheating.
- 4. Do not take the battery apart.
- **5.** The battery can be recharged several hundred times before needing to be replaced. When it shows signs of losing its power, it can be replaced.
- 6. If you do not use your mobile phone for an extended period, remember to recharge the battery to optimise its use time.
- 7. Do not throw batteries away with household waste: recycle them in accordance with the manufacturer's guidelines. If the battery is damaged, contact the aftersales service or the nearest authorised WIKO dealer.
- 8. Unplug the charger from the wall socket when the

battery is fully charged in order to reduce your energy consumption.

- 9. Do not leave the battery being charged for more than a week as this might result in an overload and reduce the life of the product.
- 10. Handle the SIM cards with care: wipe them with a soft cloth if they appear dirty.
- 11. Emergency calls: the emergency numbers may not be accessible on all mobile telephone networks, in isolated areas or areas where there is no coverage; check first with your operator.

12. Radio Frequency Exposure:

Your mobile phone has been designed and manufactured in accordance with the international guidelines (ICNIRP¹) on exposure to radio frequencies. These guidelines, which are based on various studies and research, have been developed by independent scientific organisations to ensure the safety of everyone who uses a mobile phone.

The safety information on exposure to radio waves uses a unit of measurement known as SAR (Specific Absorption Rate). The international guidelines have set this limit at 2W/kg*. The phone is used in standard

operating positions when being tested for its SAR.

¹International Commission on Non-Ionising Radiation
Protection

Although the SAR is determined using the highest power level, the phone's real rate of specific absorption whilst in operation may be well below the maximum value.

A phone is designed to operate at different power levels so that it only uses the power it needs to be connected to the network.

In addition, all models of phone must undergo tests before being marketed to ensure compliance with the European R&TTE directive.

This directive publishes strict rules for guaranteeing the safety of users and for preventing any risks to health.

The maximum SAR value tested on this device when used in its normal position at the ear is 0.421 W/kg and 0.394 W/kg when used close to the body, at a minimum distance of 15 mm. It complies with the rules on exposure to radio frequencies when used in its normal position at the ear or at a minimum distance of 15 mm

from the body. The device uses a high-quality network connection for transmitting files, data and messages. On occasion, the transmission of files or messages may be delayed until the connection is available. When this is the case, be sure to follow the instructions regarding the separation distance for establishing the transmission. If you use a case, belt-clip or holder for carrying the phone, it must not contain any metal and should be kept at a minimum distance of 15 mm from your body.

*The SAR limit for mobile devices is 2.0 watts / kilogram (W/kg) averaged over ten grams of body tissue. SAR values may vary according to the standards for reporting information that are in force in different countries.

Tips for Reducing Exposure Levels

We recommend that you use your phone in good reception conditions in order to reduce the amount of radiation received. It is advisable to limit the amount of time you use the phone in underground car parks and when travelling by car or train, etc.

Reception conditions are indicated by the bars that are displayed on your phone: the more bars there are, the better the reception quality.

We recommend that you use the hands-free kit to reduce exposure to radiation.

To reduce the adverse effects of prolonged radiation exposure, we advise teenagers to hold the phone away from their lower abdomen, and that pregnant women hold the phone at a distance from their stomach.

- 13. Only qualified service personnel should repair your device. If you give your device to non-qualified personnel for repair, the phone will not be covered by WIKO's warranty.
 14. The IMEI code is the serial number used to identify your device and for After-Sales support. There are several ways of finding your IMEI code:
- Type * # 06 # on your mobile telephone's keypad.
- Refer to the packaging box that your telephone came in.
- Remove the battery from your device: on the back, you will see a label with your IMEI code. (For non-removable batteries, refer to the IMEI engraved on the telephone's rear casing).

NOTE

WIKO's warranty does not cover normal wear and tear (batteries, screens, keyboards, camera lenses, etc.).

Data Use Agreement

Registering your WIKO phone is a free service offered by WIKO that allows our engineers to connect to your phone's physical data so that they can tell what your model and hardware specifications are in real time. In return, the engineers can keep you informed of updates that are available for your system and warn you in case of a recognised technical failure on a model or series. In addition, this service allows us to alert you instantly if there is a malfunction so that we can provide a technical solution as soon as possible. It is necessary to gather this data in order for WIKO to propose appropriate updates for your mobile phone.

By registering your phone, you acknowledge that WIKO and its engineers are able to collect, store, analyse and use diagnostic, technical and usage data (and related

data) including, without limitation, data

regarding your WIKO device, your software system and your applications. We will collect this information on a regular basis to facilitate the provision of software updates and product support and miscellaneous services offered to customers (where applicable) relating to the software on your device.

WIKO may use this information without revealing the identity of the customer in order to offer and improve its products or services for the user.

This service will not give us access to your content and personal files.

You need to be connected to the mobile internet network for a short time to register your WIKO phone. This may result in connection costs, at your expense, depending on the nature of your contract with your mobile operator. We recommend that you use a Wi-Fi connection, as with this type of connection there is no data limit (if your phone service limits the exchange of data) and the connection is quicker.

The information obtained is processed electronically in order to access the physical data on your phone.

They will be kept by WIKO in a dedicated, secure location for a maximum of three years from the date of collection, depending on the nature of the data. **The data recipient is WIKO SAS**.

You have the right to access, modify, rectify or delete your personal data submitted upon registration. You may exercise this right by writing to WIKO SAS, 1 rue Capitaine Dessemond, 13007 MARSEILLE, FRANCE.

~ Recycling



The symbol of a crossed-out wheelie-bin, as found in this manual, indicates that the item is subject to European Directive 2002/96/EC, which states that electrical and electronic equipment, batteries,

accumulators and accessories must undergo selective waste management.

Make sure that, when your phone is no longer usable, you put it in a suitable waste bin or return it to a mobile phone retailer. In this way you will help to reduce environmental and health hazards.

Local councils, retailers and national manufacturing associations will give you the necessary information on how to dispose of your old device.

«The details and conditions of our manufacturer warranty are available at www.wikomobile.com»



Customer service information

JAPAN 0120-197021 japansupport@wikomobile.com http://Jp.wikomobile.com

WIKO SAS

1, rue Capitaine Dessemond 13007 Marseille FRANCE www.wikomobile.com



Prolonged listening to the music player at full power may damage the user's hearing.



tommy

ユーザー ガイド

本マニュアルの記載内容は、お使いの機種のソフトウェア・バー ジョンやご契約の通信業者によっては、お使いのスマートフォン に表示される説明と、一部の点で異なる場合があります。

お買い上げ、ありがとうございます!

WIKO TOMMY のモバイル フォンをお買い上げいただき、ありがとうございます。このガイドでは、ご利用を開始しWIKOの世界に親しんでいただくための基本的な説明を行います。

ガイドラインや安全のための注意事項、お買い上げのデバイスに固有のユーザーガイドにつきましては、当社のウェブサイト www.wikomobile.com をご参照ください。印刷版をご希望の方は、Eメールあるいは郵便で、本ユーザーガイドの巻末にあるアドレスにまでお知らせください。

このボックスに入っているもの:

- 1. WIKO TOMMY 携带電話端末本体
- 2. ACアダプター
- 3. マイクロUSBケーブル
- 4. ハンズフリーキット
- 5. ユーザーガイド
- 6. バッテリー

~ 端末のボタンについて

ボタン		機能
機能	Ф	しばらく押さえると、スマート フォンの電源を入れる/切ることができます。 軽く押さえると、タッチ画面をロックできます。
ホーム	0	ホーム画面に戻り、Google NOWを開きます。(しばらく押さえてく ださい)
概要		最近使用したアプリのリストを開きます。
リターン	◁	1つ前の画面に戻ります。また、画面上のキーボードを閉じます。
ボリューム	+-	通話や呼び出し音、音楽、ゲーム、その他の音声を大きく、または小さくします。 呼び出し音をマナーモードに切り替え、着信があっても呼び出し音が鳴らなくなります。 ボリューム」 ボタンをしばらく押さえると、ミーティングスケジュールを使用できます。

基本操作

~ SIMの管理

はじめて本端末の電源を入れると、SIMカードについての各種の情報項目が画面に表れます。画面に登場する説明に従って、SIMの管理を行ってください。

~ ネットワーク接続

• 通信業者が表示されていない

ご契約の通信業者がリストに表示されていない場合や、リストに何も記載されていない場合には、通信事業者に問い合わせ、APNを主導で設定する方法を尋ねてください。そのためには、Settings(設定) \rightarrow Wireless & networks(無線とネットワーク) \rightarrow More(さらに) \rightarrow Mobile networks(モバイルネットワーク) \rightarrow SIM1またはSIM2を選択 \rightarrow Access Point Names(アクセスポイント名)と選択し、 ボタンを押し、ご契約の通信業者からの情報を入力してください。その後に1つ前のメニューに戻り、保存したばかりのAPNを選択します。

• データ接続

データ接続の設定を確認するには、:

- 1. Settings(設定) \rightarrow Wireless & networks(無線とネットワーク) \rightarrow More(さらに) \rightarrow Mobile networks(モバイルネットワーク) \rightarrow SIM1または SIM2を選択 \rightarrow Access Point Names(アクセスポイント名)と選択し、さらにご契約の通信事業者あるいは パッケージに従いアクセス ポイントを利用可能にしてください。
- 3. では、どのSIMカードがデータ接続のために使われるかについて選ぶことができます。

・ データ ローミング

 $SIMカードのローミングをするには、Settings(設定) <math>\rightarrow$ Wireless & networks(無線とネットワーク) \rightarrow More(さらに) \rightarrow Mobile networks(モバイルネットワーク) \rightarrow SIM1またはSIM2を選択 \rightarrow Activate Data roaming(データローミングをアクティブに)と選択し、データ ローミングを利用可能にする必要があります。ご注意ください。

~ 通知パネル

2本の指でステータスバーを下向きにドラグすると、ご 自分あての通知をすべて、詳細に見ることができます。受 信した新しいメッセージや、近日予定のカレンダーイベ ント、ダウンロード状況などに関する情報が表示されま す。

安全について

下記の安全に関する説明を必ずお読みいただき、ご自分の携帯電話端末を安全にご使用ください。

- 1. お子様: お子様がこの端末にお触れにならないよう、 充分にご注意ください。この端末には小さな部品が含まれており、お子様が誤って飲み込む、あるいは喉を詰まらせる可能性があります。お使いの端末にカメラあるいは発光装置がついている場合は、お子様や動物に近づけすぎないようにしてください。
- 2. 聴覚の保護:軽量のヘッドセットやヘッドフォンなどを使い、フルパワーで長時間、この端末からの音声を聞き続けると、聴覚に影響を与える場合があります。音楽や会話が聞こえる最低限にまでボリュームを落してください。大音量で長時間使用するのは、お控えください。
- 3. 自動車の運転:自動車の運転時には、充分なご注意をお願いします。交通事故のリスクを最小限にするため、運転には最大限の注意が常に必要です。運転中に移動電話を使用すると、ユーザーの注意が分散し、事故を起こしやすくなります。運転中の携帯電話の使用に関してお使いの場所で施行されている交通法規を完全

に順守してください。運転中は、携帯電話を使用することは許可されていません。ハンズフリーキットがあるからといって、運転中に使用できるというわけではありません。

4. 飛行中: 飛行機での飛行中には、端末の電源を切っておいてください。

飛行機に乗っている間は、電波の妨害にならないよう、 端末の電源をお切りください。(GSMとBluetooth)

5. 病院: 医療機器の近くでは、必ずお持ちの端末の電源をお切りください。

医療機器の近くで携帯電話類の電源を入れていると、 電波が医療機器に干渉する恐れがあり、極めて危険で す。病院や治療施設の中では、指示や警告をすべて守っ てください。

6. ガソリンスタンドでは、必ず端末の電源をお切りください。ガソリンスタンドの燃料の付近では、端末などを、使用しないでください。プロフェッショナルガレージの内部でも、端末を使用するのは危険です。インプラント

した電子機器やペースメーカー:ペースメーカーやその他電子機器の移植を受けたお客様は、通話の際には端末を必ず移植を受けた側とは反対側にお持ちください。端末の電波がペースメーカーに干渉していることに気付いた場合は、ただちに端末の電源を切り、ペースメーカーのメーカーに連絡をして、どうすれば良いかをお尋ねください。

7. 火災の危険:端末を、ラジエーターやコンロなど火気のそばに置かないでください。

充電する際にも、燃えやすいもののそばで充電をしないでください。火災を起こす危険があります。

- 8. 液体との接触:端末を液体に接触させたり、濡れ手で触らないでください。浸水による損傷は、修理ができない場合があります。
- 9. アクセサリーは、WIKOが承認したものだけをお使いください。承認されていないアクセサリーを使用すると、お使いのスマート フォンなどに損傷を招いたり、安全上の問題を招く場合があります。
- **10.** バッテリーあるいは充電器が、損傷を受けないようにしてください。

損傷のあるバッテリーや充電器は、絶対に使用しないでください。

バッテリーは磁力のある物体から遠ざけてください。磁

場の中に置かれると、バッテリーの陽極と陰極の間でショートが起き、そのバッテリーあるいは端末などが恒久的に壊れてしまう危険があります。

一般的に、バッテリーを高温あるいは低温の(0°C未満、あるいは45°Cを超える)場所に置かないでください。温度差が大きいと、バッテリーの制御能力や寿命が低下する恐れがあります。バッテリーの充電は、5°Cから25°Cの室温で行ってください。バッテリーの寿命を長く保つために、このボックスに入っているWIKOのバッテリーと充電器のみをご使用ください。バッテリーの使い方を誤ると、火災や爆発、その他のリスクがあります。

11. ショックや衝撃:端末の扱いには、充分なご注意をお願いします。

端末の保護:ショックや衝撃を受けると、端末が損傷を受ける場合があります。一部の部品はガラスでできており、端末などを落としたり、強い衝撃を加えると、

破損する場合があります。端末を落とさないようにご注意ください。また鋭利な物体を、画面に接触させないでください。

- **12.** 電気ショック:端末を分解しないでください。感電する恐れが充分にあります。
- **13.** メンテナンス: ハンドセットをクリーニングする際には、乾いた布を使い、ベンジンやアルコールなどの溶媒は使わないでください。
- **14.** 端末の充電は、通気の良い場所で行ってください。柔らかな表面に端末を置いた状態では、充電をしないでください。
- **15.** 磁気ストリップの損傷:端末をクレジットカードに近づけないでください。カードの磁気ストリップのデータに損傷を招く恐れがあります。
- 16. 携帯電話は温度の高すぎるあるいは低すぎる場所では使用しないでください。強い日光にさらしたり、湿度の高い環境に置かないでください。端末にとって適切な気温はマイナス10℃からプラス45℃までで、充電時の温度はプラス40℃までと充電器のメーカーが指定しています。
- 17. 筐体材料の特徴のため、GSM端末をUSBインターフェイスに接続する場合には、必ずバージョン2.0以上のUSBに接続してください。いわゆる「パワーUSB」との

接続は、絶対にしないでください。

- **18.** 電源アダプターは、本機からは独立した器具です。ソケット部はこの器具のそばで見つけやすい場所に保管してください。
- 19. この充電器は屋内でのみ使用してください。充電器のタイプは、次のとおりです。

地域	国	充電器のタイプ
地域 1	フランス、ドイツ、イタリア、ポルトガル、スペイン、ベルギー、オランダ、スイス、ルクセンブルク、ポーランド、アルジェリア	TN-050100E1、 出力電圧/電流は 5.0V/1.0A
地域 2	UAE、サウジアラビア、ナイジェリア、ケニア	TN-050100B4、 出力電圧/電流は 5.0V/1.0A
地域3	日本	TN-050100J1 出力電圧/電流は 5.0V/1.0A

~ 携帯電話機の比吸収率 (SAR)について

この機種WIKO P4903JPの携帯電話機は、国が定めた電波の人体吸収に関する技術基準および電波防護の国際ガイドラインに適合しています。

この携帯電話機は、国が定めた電波の技術基準*1 ならびに、これと同等な国際ガイドラインが推奨す る電波防護の許容値を遵守するよう設計されていま す。この国際ガイドラインは世界保健機関(WHO) と協力関係にある国際非電離放射線防護委員会 (ICNIRP)が定めたものであり、その許容量は使用 者の年齢や健康状況に関係なく十分な安全率を含 んでいます。国の技術基準および国際ガイドライン は電波防護の許容値を人体に吸収される電波の平 均エネルギー量を示す非吸収率(SAR:Specific Absorption Rate)で定めており、携帯電話機に対 するSARの許容値は2.0W/kgです。この携帯電話機 の頭部におけるSARの最大値は 0.421W/Kg*²,身 体に装着した場合のSARの最大値は 0.394W/Kg*3です。個々の製品によりSARに多少の 差異が生じることもありますが、いずれも許容量を

満足しています。

携帯電話機は、携帯電話基地局との通信に必要な最低限の通信電力になるように設計されているため、実際に通話等を行っている状態では、通常のSARはより小さい値となります。一般的には、基地局からの距離が近いほど、携帯電話機の出力は小さくなります。

この携帯電話機は、頭部以外の位置でも使用可能です。キャリングケース等のアクセサリーをご使用するなどして、身体から1.5センチ以上離し、かつその間に金属(部分)が含まれないようにして下さい。このことにより、本携帯電話機が国の技術基準および電波防護の国際ガイドラインに適合していることを確認しています。

世界保健機関は、「携帯電話が潜在的な健康リスクを もたらすかどうかを評価するために、これまで20年以 上にわたって多数の研究が行われてきました。今日ま で、携帯電話使用によって生じるとされ る、いかなる健康影響も確立されていません。」と表明しています。

* 関連する法令

無線設備規則第14条の2(人体における比吸収率の許容値)、特定無線設備の技術基準適合証明に関する規則(別表第3号)及び総務省告示第324号(人体(頭部及び両手を除く。)における比吸収率の測定方法及び人体頭部における比吸収率の測定方法)に記載されています

*2 SAR (Specific Absorption Rate):比吸収率電磁界にさらされたことによって任意の生体組織10gが任意の6分間に吸収したエネルギーを10gで除し、さらに6分で除して得た値をいいます。(無線設備規則第14条の2より)

*3 側頭部以外の局所SAR

音声通話以外の用途で利用する無線設備や、複数の無線設備を備え同時に電波を発射する機器の普及などを踏まえ、側頭部以外の局所SARについても制度化されています。

~ 責任

お持ちの機器の使用や、それにより利用できる第三者のサービスとの関連で、お客様あるいは第三者の過失があった場合には、お客様の国で施行されている法律の限度内で、WIKOはその過失に起因する一切の損害に関し責任を負いません。お客様の国で施行され、該当するすべての法規に準拠して本機を使用する責任は、お客様のみが負います。そうした推奨事項や安全のための指示、製品の使用のあり方は、お客様がお住まいの国によって異なる場合があります。ご自分の国内での推奨事項や追加的な安全のための指示、使い方のアドバイスなどについては、

www.wikomobile.com をご参照ください。

~ 改造された本端末は絶対に使用しないでください。改造した機器を使用した場合は電波法/電気通信事業法に抵触します

本端末は、電波法に基づく特定無線設備の技術基準適合証明等に関する規則、および電気通信事業法に基づく端末機器の技術基準適合認定等に関する規則を順守しており、その証として「技適マーク が本端末の電子銘板に表示されております。電子銘板は、本端末で次の手順でご確認いただけます。

ホーム画面でをタップし、[設定]—>[端末情報]->[法的情報]u「認証]をタップします。

本端末のネジを外して内部の改造を行った場合、技術基準適合証明などが無効となります。技術基準適合証明などが無効となった状態で使用すると、電波法および電気通信

業法に抵触しますので、絶対に使用されないようにお 願いいたします。



Customer service information

JAPAN 0120-197021 japansupport@wikomobile.com http://Jp.wikomobile.com

WIKO SAS

1, rue Capitaine Dessemond 13007 Marseille FRANCE www.wikomobile.com



Prolonged listening to the music player at full power may damage the user's hearing.